

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 06 tháng 5 năm 2020 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 25/2020/TLST - DS ngày 04 tháng 3 năm 2020.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP Bưu điện LV - Địa chỉ trụ sở: Tòa nhà D, số 109 E, phường E, quận H, thành phố Hà Nội. Người đại diện cho Ngân hàng TMCP Bưu điện LV bà Trần Ngọc P - Giám đốc Chi nhánh Ngân hàng TMCP Bưu điện LV tỉnh Bến Tre là người đại diện theo ủy quyền, theo văn bản ủy quyền số 6650/2017/QĐ - TGD ngày 20/6/2017 của Tổng giám đốc Ngân hàng TMCP Bưu điện LV.

Bà Trần Ngọc P ủy quyền cho ông Huỳnh Phúc V - Sinh năm: 1991 - Chuyên viên Phòng giao dịch C - Ngân hàng TMCP Bưu điện LV - Chi nhánh Bến Tre (theo văn bản ủy quyền ngày 29/4/2002).

Bị đơn: Bà Phan Thị M - Sinh năm: 1966; địa chỉ: 561/4 ấp A, xã B, huyện C, tỉnh Bến Tre.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Ông Nguyễn Văn T - Sinh năm: 1962; địa chỉ: 561/4 ấp A, xã B, huyện C, tỉnh Bến Tre.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Phan Thị M và ông Nguyễn Văn T có nghĩa vụ liên đới hoàn trả cho Ngân hàng TMCP Bưu điện LV tổng số tiền là 68.316.555đ (sáu mươi tám triệu ba trăm mười sáu ngàn năm trăm năm mươi lăm đồng); trong đó bao gồm: tiền gốc là

60.803.451đồng, tiền lãi trong hạn là 318.150đồng, tiền lãi quá hạn là 5.410.050đồng và tiền lãi phạt quá hạn là 1.784.904đồng.

- Bà Phan Thị M và ông Nguyễn Văn T có nghĩa vụ tiếp tục trả lãi theo mức lãi suất được thỏa thuận trong Hợp đồng tín dụng kiêm khế ước nhận nợ số HDTD 0315111704840 ngày 15/11/2017 được ký kết giữa bà Phan Thị M với Ngân hàng TMCP Bưu điện LV - Chi nhánh Bến Tre - Phòng giao dịch C đối với số tiền chậm trả tính từ ngày 07/5/2020 đến khi thi hành án xong.

- Về án phí dân sự sơ thẩm:

Bà Phan Thị M và ông Nguyễn Văn T tự nguyện liên đới nhận chịu 1.707.913đ (một triệu bảy trăm lẻ bảy ngàn chín trăm mười ba đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ngân hàng TMCP Bưu điện LV không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm; hoàn trả lại cho Ngân hàng TMCP Bưu điện LV số tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm đã nộp là 1.647.000đ (một triệu sáu trăm bốn mươi bảy ngàn đồng) theo biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0011088 ngày 02 tháng 3 năm 2020 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện C, tỉnh Bến Tre.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngày sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Ngân hàng TMCP Bưu điện LV^(01 bản);
- Bà Phan Thị M^(01 bản);
- Ông Nguyễn Văn T^(01 bản);
- VKSND huyện Chợ Lách^(01 bản);
- Chi cục T.H.A.D.S huyện C^(01 bản);
- Phòng KTNV-T.H.A TAND tỉnh Bến Tre^(01 bản);
- Lưu: Hồ sơ vụ án^(01 bản), Vp^(01 bản), Bp^(01 bản).

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Nguyễn Thị Ngọc Tuyền